

PHILIPS

Auricolari

5000 Serie

TAH5205



Manuale utente

Registrare il prodotto e richiedere assistenza all'indirizzo
www.philips.com/support

Sommario

1	Importanti istruzioni sulla sicurezza	2
	Sicurezza per l'udito	2
	Informazioni generali	2

2	Cuffie sovraauricolari Bluetooth	3
	Contenuto della confezione	3
	Altri dispositivi	3
	Panoramica sulle cuffie wireless Bluetooth	4

3	Guida introduttiva	5
	Caricare la batteria	5
	Associare le cuffie al telefono cellulare	5

4	Utilizzo delle cuffie	6
	Collegamento delle cuffie a un dispositivo Bluetooth	6
	Gestione delle chiamate e della musica	6

5	Dati tecnici	8
---	--------------	---

6	Avviso	9
	Dichiarazione di conformità	9
	Smaltimento di prodotti e batterie obsoleti	9
	Rimozione della batteria integrata	9
	Conformità ai requisiti EMF	9
	Informazioni per il rispetto ambientale	10
	Dichiarazione di conformità	10

7	Marchi	11
---	--------	----

8	Domande frequenti	12
---	-------------------	----

1 Importanti istruzioni sulla sicurezza

Sicurezza per l'udito



Pericolo

- Per evitare danni all'udito, limitare i tempi di ascolto ad alto volume e impostare un livello di volume sicuro. Più alto è il volume, minore è il tempo di ascolto che rientra nei parametri di sicurezza.

Quando si utilizzano gli auricolari, attenersi alle indicazioni seguenti.

- La riproduzione deve avvenire a un volume ragionevole e per periodi di tempo non eccessivamente lunghi.
- Non alzare il volume dopo che l'orecchio si è adattato.
- Non alzare il volume a un livello tale da non sentire i suoni circostanti.
- Nelle situazioni pericolose è necessario prestare attenzione o interrompere temporaneamente l'ascolto.
- Un livello di pressione sonora eccessivo di cuffie e auricolari può provocare la perdita dell'udito.
- È sconsigliabile utilizzare le cuffie coprendo entrambe le orecchie mentre si guida; tale utilizzo potrebbe essere considerato illegale in alcune zone/paesi.
- Per la propria sicurezza, evitare di distrarsi ascoltando musica o con telefonate mentre ci si trova nel traffico oppure in altri ambienti potenzialmente pericolosi.

Informazioni generali

Per evitare danni o anomalie di funzionamento:

Attenzione

- Non esporre le cuffie e la custodia di ricarica a calore eccessivo.
- Non lasciar cadere le cuffie e la custodia di ricarica.
- Le cuffie e la custodia di ricarica non devono essere esposte a gocciolamenti e spruzzi d'acqua.
- Non lasciare che le cuffie e la custodia di ricarica siano immerse nell'acqua.
- Non utilizzare alcun agente pulente che contenga alcol, ammoniaca, benzene o sostanze abrasive.
- Per la pulizia del prodotto, utilizzare un panno morbido inumidito con poca acqua o sapone delicato diluito.
- La batteria integrata non deve essere esposta a temperature eccessivamente alte quali luce solare, fuoco e così via.
- Pericolo di esplosione se la batteria non viene sostituita in maniera corretta. Sostituire solo con lo stesso tipo o tipo equivalente.

Informazioni sulle temperature e l'umidità in funzione e a riposo

- Utilizzare o conservare in un luogo con temperature comprese tra -10°C (14°F) e 60°C (140°F) (fino al 90% di umidità relativa).
- Alle basse o alle alte temperature, la durata delle batterie potrebbe ridursi.

2 Cuffie sovraauricolari Bluetooth



Guida introduttiva



Garanzia globale



Volantino sulla sicurezza

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto su www.philips.com/support. Con queste cuffie sovraauricolari Philips potrete:

- effettuare comodamente chiamate wireless senza utilizzare le mani;
- ascoltare e gestire musica in modalità wireless;
- passare dalle chiamate alla musica.

Contenuto della confezione



Cuffie sovraauricolari wireless Bluetooth
Philips TAH5205



Cavo di ricarica USB (solo per le operazioni di ricarica)

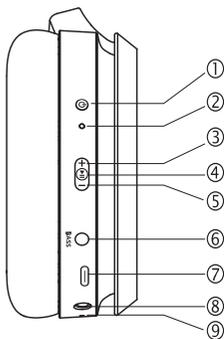


Cavo audio

Altri dispositivi

Un telefono o un dispositivo mobile (ad esempio un notebook, palmare, adattatore Bluetooth, lettore MP3 ecc.) che supporta il Bluetooth ed è compatibile con gli auricolari (cfr. "Dati tecnici" a).

Panoramica sulle cuffie wireless Bluetooth



- ① ⏻ (Accensione / Spegnimento / Associazione)
- ② Indicatore LED
- ③ Volume +
- ④ Pulsante controllo musica/chiamate
- ⑤ Volume -
- ⑥ Bass boost (Potenziamento bassi)
- ⑦ Alloggiamento di caricamento USB di tipo C
- ⑧ Jack da 3,5 mm
- ⑨ Microfono

3 Guida introduttiva

Caricare la batteria

Nota

- Prima di iniziare a usare le cuffie, posizionarle nell'alloggiamento di ricarica e caricare la batteria per 3 ore al fine di garantire una capacità e una durata ottimali.
- Utilizzare solo il cavo di ricarica USB originale per evitare danni.
- Terminare la chiamata prima di caricare le cuffie poiché collegando la cuffia per l'operazione di caricamento si causerà lo spegnimento della cuffia stessa.

Collegare il cavo di ricarica USB fornito:

- L'alloggiamento di caricamento USB di tipo C sulle cuffie e;
 - Il caricatore/porta USB di un computer
- ↳ Il LED diventa bianco durante le fasi di ricarica e si spegne quando le cuffie sono completamente cariche.

Suggerimento

- Una carica completa richiede, di norma, 2 ore.

Associare le cuffie al telefono cellulare

Prima di utilizzare le cuffie con un telefono cellulare per la prima volta, associarle a quest'ultimo. La corretta associazione consente di stabilire un collegamento crittografato tra le cuffie e il telefono cellulare. Le cuffie archiviano in memoria gli ultimi 8 dispositivi collegati. Se si prova ad associare più di 8 dispositivi, il dispositivo associato per primo verrà sostituito dall'ultimo.

- 1 Assicurarsi che le cuffie siano completamente cariche e spente.
- 2 Tenere premuto  per 6 secondi fino a che il LED blu e bianco non lampeggiano alternandosi.
 - ↳ Le cuffie rimangono in modalità di associazione per 5 minuti.
- 3 Assicurarsi che il telefono sia acceso e che la funzione Bluetooth sia attivata.
- 4 Associazione delle cuffie al telefono cellulare. Per maggiori dettagli, consultare il manuale utente del telefono cellulare.

Di seguito, verrà mostrato un esempio di come associare le cuffie con il telefono cellulare.

- ↳ Attivare la funzione Bluetooth del telefono cellulare e selezionare **Philips TAH5205**



Philips TAH5205

4 Utilizzo delle cuffie

Collegamento delle cuffie a un dispositivo Bluetooth

- 1 Accendere il telefono cellulare/dispositivo Bluetooth.
- 2 Premere e tenere premuto il pulsante on/off per 2 secondi per accendere le cuffie.
 - ↳ Il LED bianco si accende.
 - ↳ Le cuffie si ricollegano automaticamente all'ultimo telefono cellulare/dispositivo Bluetooth collegato.



Suggerimento

- Se si accende il telefono cellulare/dispositivo Bluetooth o si attiva la funzione Bluetooth dopo aver acceso le cuffie, sarà necessario ricollegare manualmente le cuffie e il telefono cellulare/dispositivo Bluetooth.



Nota

- Se le cuffie non riescono a connettersi ad alcundispositivo Bluetooth entro 5 minuti, entreranno in modalità associazione e si spegneranno automaticamente se di nuovo non riusciranno a connettersi a un dispositivo Bluetooth entro 5 minuti.
- Se le cuffie non hanno cronologia di collegamento e non si collegano a un dispositivo Bluetooth entro 5 minuti, si spegneranno automaticamente.

Gestione delle chiamate e della musica

Accensione/spegnimento

Azione	Pulsante	Funzionamento
Accensione delle cuffie.	Accensione/ spegnimento	Tenere premuto per 2 secondi.
Spegnimento delle cuffie.	Accensione/ spegnimento	Tenere premuto per 4 secondi. ↳ Il LED bianco è acceso e poi si spegne.

Controllo della musica

Azione	Pulsante	Operazione
Riproduzione/pausa del file musicale.	controllo musica/ chiamate	Premere una volta.
Regolazione volume.	+/-	Premere per +/-
Traccia successiva.	+	Premere per + e tenere premuto per 2 secondi
Traccia precedente.	-	Premere per - e tenere premuto per 2 secondi

Controllo chiamate

Azione	Pulsante	Operazione
Accettazione/ termine di una chiamata.	controllo musica/ chiamate	Premere una volta.
Cambio interlocutore durante una chiamata.	controllo musica/ chiamate	Premere due volte.
Rifiutare una chiamata	controllo musica/ chiamate	Premere e tenere premuta per 2 secondi
Trattenere la chiamata in corso e accettare una chiamata in arrivo	controllo musica/ chiamate	Premere una volta
Trattenere la chiamata in corso e rifiutare una chiamata in arrivo	controllo musica/ chiamate	Premere e tenere premuta per 2 secondi
Rifiutare la chiamata in corso e accettare una chiamata in arrivo	controllo musica/ chiamate	Premere due volte
Passare da una chiamata all'altra	controllo musica/ chiamate	Premere e volte

Assistente vocale

Azione	Pulsante	Operazione
Riattiva l'assistente vocale predefinito	controllo musica/ chiamate	Premere due volte

Altro indicatore di stato cuffie

Stato cuffie	Indicatore
Le cuffie sono collegate a un dispositivo Bluetooth, mentre le cuffie stesse si trovano in modalità standby o mentre si sta ascoltando un brano musicale.	Il LED blu lampeggia ogni 4 secondi
Le cuffie sono pronte per l'associazione.	Il LED lampeggia in modo alternato di colore blu e bianco.
Le cuffie sono accese ma non sono collegate a un dispositivo Bluetooth.	Il LED blu lampeggia lentamente. Se non è possibile effettuare un collegamento, le cuffie si spegneranno entro 5 minuti.
Livello batteria basso.	Il LED bianco lampeggia fino a che non rimane senza alimentazione
La batteria è completamente carica.	Il LED bianco è spento.

5 Dati tecnici

Auricolari

- Tempo di riproduzione di musica: 29 ore (Potenziamento bassi off)
- Tempo di conversazione: 21 ore
- Durata in standby: 166 ore
- Tempo di ricarica: 2 ore
- Batteria ricaricabile ai polimeri di litio (250 mAh)
- Versione Bluetooth: 5.0
- Profili Bluetooth compatibili:
 - HFP (Profilo Mani libere – Hands-Free Profile)
 - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
 - AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
- Codec audio supportato: SBC
- Gamma di frequenza: 2,402-2,480 GHz
- Potenza di trasmissione: < 10 dBm
- Portata: fino a 10 metri
- Riduzione dell'eco e del rumore digitale
- Spegnimento automatico
- Porta USB di tipo C per il caricamento
- Avviso livello della batteria basso: disponibile



Nota

- Le specifiche sono soggette a modifica senza preavviso.

6 Avviso

Dichiarazione di conformità Rimozione della batteria integrata

Con la presente, MMD Hong Kong Holding Limited dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni correlate della Direttiva 2014/53/UE. La Dichiarazione di conformità è reperibile su www.p4c.philips.com.

Smaltimento di prodotti e batterie obsolete



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.



Questo simbolo indica che il prodotto è conforme alla Direttiva europea 2012/19/UE.



Questo simbolo indica che il prodotto contiene una batteria ricaricabile integrata che è soggetta alla Direttiva Europea 2013/56/UE e non può quindi essere gettata insieme ai normali rifiuti domestici. Si consiglia di portare l'apparecchio presso un punto di raccolta o un centro assistenza Philips dove un tecnico provvederà alla rimozione della batteria. Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici, e sulle batterie ricaricabili nella zona in cui si desidera smaltire il prodotto. Seguire le normative locali e non smaltire mai il prodotto e le batterie ricaricabili con i normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento delle batterie ricaricabili e dei prodotti non più utilizzabili aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.

Se nel proprio paese non è presente alcun sistema di raccolta/riciclaggio dei prodotti elettronici, è possibile tutelare l'ambiente rimuovendo e riciclando la batteria prima di smaltire il prodotto.

- Assicurarsi che gli auricolari siano scollegati dalla custodia di caricamento prima di rimuovere la batteria.



Conformità ai requisiti EMF

Questo prodotto è conforme a tutti gli standard e alle norme relativi all'esposizione ai campi elettromagnetici.

Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

Dichiarazione di conformità

Il dispositivo è conforme alla parte 15 delle norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

1. **Questo dispositivo non può causare interferenze dannose e**
2. **Questo dispositivo deve accettare eventuali interferenze in ingresso, incluse interferenze che possano causare comportamenti indesiderati.**

Norme FCC

Questa apparecchiatura è stata collaudata e ritenuta conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B ai sensi della parte 15 delle norme FCC. Tali limiti sono concepiti per fornire una protezione ragionevole da interferenze dannose nelle installazioni residenziali. Questa apparecchiatura produce, utilizza e può irradiare frequenze radio e, se non installata e utilizzata osservando il manuale di istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che non avvengano interferenze in una determinata installazione. Se l'apparecchiatura causa interferenze alla ricezione radio o televisiva, che può essere determinata spegnendo e accendendo l'apparecchiatura, s'invita l'utente a

correggere l'interferenza adottando una o più tra le seguenti misure:

- Ri-orientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra apparecchiatura e ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Per assistenza, rivolgersi al rivenditore o a un tecnico radio/TV esperto.

Dichiarazione FCC sull'esposizione alle radiazioni:

Questa apparecchiatura è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni imposti dalla normativa FCC per ambienti non controllati. Questo trasmettitore non può essere posizionato od operare insieme ad altre antenne o trasmettitori.

Attenzione: Si avvisa l'utente che eventuali cambiamenti o modifiche non espressamente approvate dal soggetto responsabile per la conformità potrebbero annullare il diritto dell'utente a utilizzare l'apparecchiatura.

Canada:

Questo dispositivo contiene trasmettitori/ricevitori esenti da licenza conformi alla normativa canadese sull'innovazione, la scienza e lo sviluppo economico. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo non può causare interferenze dannose e (2) questo dispositivo deve accettare eventuali interferenze in ingresso, incluse interferenze che possano causare comportamenti indesiderati del dispositivo stesso.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Dichiarazione IC sull'esposizione alle radiazioni:

Questa apparecchiatura è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni imposti dalla normativa canadese per ambienti non controllati. Questo trasmettitore non può essere posizionato od operare insieme ad altre antenne o trasmettitori.

7 Marchi

Bluetooth

Il marchio e i loghi Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e l'utilizzo di tali marchi da parte di Top Victory Investment Limited è consentito su licenza. Gli altri nomi e marchi appartengono ai rispettivi proprietari.

8 Domande frequenti

Gli auricolari Bluetooth non si accendono.

Il livello della batteria è basso. Caricare gli auricolari.

Non è possibile associare gli auricolari Bluetooth a un dispositivo Bluetooth.

Il Bluetooth è disabilitato. Abilitare la funzione Bluetooth sul dispositivo Bluetooth e accendere quest'ultimo prima di accendere gli auricolari.

Come reimpostare l'associazione.

Lasciare le cuffie in modalità associazione (le luci rossa e blu lampeggiano alternandosi), premere il pulsante di alimentazione  fino a + e tenerlo premuto più di 6 secondi fino a che non si accende la spia LED viola.

È possibile sentire la musica ma non è possibile controllarla sul dispositivo Bluetooth (ad esempio riprodurre/mettere in pausa/andare al brano successivo/precedente).

Accertarsi che la sorgente audio Bluetooth supporti il profilo AVRCP (cfr. "Dati tecnici").

Il volume delle cuffie è troppo basso.

Alcuni dispositivi Bluetooth non sono in grado di sincronizzare il proprio livello del volume con quello degli auricolari. In questo caso, è necessario regolare il volume sul dispositivo Bluetooth in modo indipendente per ottenere un livello appropriato.

Il dispositivo Bluetooth non riesce a trovare gli auricolari.

- Le cuffie potrebbero essere collegate a un dispositivo già associato in precedenza. Spegnerle il dispositivo o spostarlo al di fuori del raggio d'azione.
- Le associazioni precedenti potrebbero essere state reimpostate oppure gli auricolari sono stati associati in precedenza a un altro dispositivo. Associare nuovamente le cuffie al telefono come indicato nel manuale dell'utente. (vedere "Collegamento delle cuffie a un dispositivo Bluetooth" a pagina 6).

Gli auricolari Bluetooth sono collegati a un telefono cellulare con funzione Bluetooth stereo, ma la musica viene riprodotta esclusivamente dall'altoparlante del telefono cellulare.

Fare riferimento alla guida dell'utente del telefono cellulare in uso. Selezionare l'ascolto della musica tramite gli auricolari.

La qualità dell'audio è bassa e disturbata.

- Il dispositivo Bluetooth è fuori campo. Ridurre la distanza tra gli auricolari in uso e il dispositivo Bluetooth o rimuovere gli ostacoli fra i due dispositivi.
- Caricare gli auricolari.

Per ulteriore assistenza, visitare
www.philips.com/support.



Questo dispositivo non ha diritto alla tutela contro le interferenze dannose e non può causare interferenze a sistemi debitamente autorizzati.

Este produto está homologado pela ANATEL, de acordo com os procedimentos regulamentados pela

Philips e il logo a forma di scudo Philips sono marchi registrati di Koninklijke Philips N.V. e sono utilizzati su licenza. Questo prodotto è fabbricato da e venduto su responsabilità di MMD Hong Kong Holding Limited o una delle sue affiliate e MMD Hong Kong Holding Limited è il garante del prodotto.

